dwanheimer Zeitung

(Schwanheimer Anzeiger)

Die Schwanheimer Zeitung erscheint wöchentlich breimal und zwar Dienstags, Donnerstags und Samstags. Abonnement 35 Pfg. monatlich frei ins Haus, oder 30 Pfg. in der Expedition abgeholt; durch die Post vierteljährlich Mt. 1.10 ohne Bestellgeld.

Redaftion und Expedition: Baroneffenftrage 3. Telefon: Amt Sanja, Rr. 1720.



Unzeigen: Die fünfgespaltene Betitzeile ober beren Raum 12 Pfg. Bei größeren Aufträgen und öfteren Wiederholungen wird ent-iprechender Rabatt gewährt. — Inseraten-Annahme auch durch alle größeren Annoncen-Bureaus.

Redattion und Expedition:

Baroneffenftrage 3. Telefon: Amt Sanja, Rr. 1720.

mtliches Verkündigungsorgan für die Gemeinde Schwanheim

Wöchentliche Gratis-Beilage: "Illustriertes Sonntagsblatt".

Amtlicher Geil.

Befann'madjung.

Das 2. Biel Staats. und Gemeinbesteuer fur 1915 pon Montag, Den 6. bs. Dits., bis einicht. Camstag, 14. bs. Dits., pormittags pon 81/2 bis 121/2 Uhr

Somanheim a. D., ben 4. Ceptember 1915. Die Bemeindekaffe: Solghen.

Befanntmadung.

Bon morgen ab kann mit bem Maben bes Grumrafes auf ben Steinigten Wellen begonnen werben. Schwanheim a. DR., 7. Geptbr. 1915.

Der Ortsgerichtsvorft. Stellvertreter. Graber.

Befanntmadung

betreffend berhebung von Schlafbecken und Pferbebecken (Woilans).

Rachstehende Berordnung wird auf Grund bes Beüber ben Belagerungszuftand vom 4. Juni 1851 auf Grund bes Banerifchen Gefeges über ben sauftand vom 5. November 1912 hiermit gur allen Kenntnis gebracht mit bem Bemerken, bug llebertretung - worunter auch verfpatete ober unindige Melbung fällt — soweit nicht nach den allen Strafgefegen höhere Strafen verwirkt find, 5 ber Bekanntmachung über Borratserhebungen 2. Februar 1915 beftraft mirb.

§ 1. Inkraftireten der Berordnung.

Die Berordnung tritt mit ber Berkundung am 31. it 1915 in Rraft.

Melbepflichtige Gegenftanbe.

Meldepflichtig find: fämtliche, nicht im Gebrauch Michen Borrate von:

Schlafbecken aus Wolle, Schlafdecken aus Wolle gemischt mit Baumwolle

ober anderen pflanglichen Spinnftoffen, Schlafbecken aus Baumwolle.

Daarbecken, Pferbebecken (Woilachs)

Dornige Bege.

Roman von 3. v. Diiren.

m Geifte fab er fie ftets por fich. Ihm war's, als umtibn ber Duft ihres haares, er glaubte oft ihre Rabe blen. Diefer Bauber, mit dem die Erinnerung und die mucht ihn umwoben, erregte ihn, und in folden Augen-en nahm er fast unvermittelt Abschied von den verwunbreinschauenden Madden und flüchtete fich in die Einfam-Dann ichrieb er lange Briefe, in benen er Magdalene tief in Juneres hineinschauen ließ, in ber hoffnung, bag fie brem Bergen ein helles Echo finden würden. Aber vergeerfebnte er eine Untwort. Bohl tamen taglich elegant ertierte Briefe an ihn, doch waren fie inhaltsleer und turg.

Bergebens fuchte er zwifden ben Beilen ein marmes Empm, einen Zon ber Gebnfucht, eine Autwort auf all feine gen. Die harten, etwas fteifen Schriftzüge ftarrten, auffalgroß, ibn fo fremd an, brachten ibn um feine Stimdriidten ihn nieder. Ungeduldig erfehnte er Dagba's br. War fie erft wieber bei ibm, bann mußte ja alles bets werden. Dann war fie wieder gang die Seine, bas me, beigblütige Mädchen, mit ber Rinderfeele, die, wie glaubte, fich erft unter feinen Sanden formen murbe, unter Beitung gur Reife tame. Gine bittere Enttaufdung mar m daber, als Frau Phyfifus ihm mitteilte, daß fie bem Mgen ihrer Berwandten nachgeben, und die Festtage auf Mittergute der Eltern Arel von Santens zubringen de. Er tonnte und mochte nicht daran glauben, daß alene es ertragen wurde, fo lange von ihm getrennt gu Allein bie Brunde, Die Die Schreiberin anführte, ichienen

bod wichtig genug, um fie ju berudfichtigen. Bagbalene war die einzige der Schweftern, die noch nie Scharlachsieder gehabt; sie war durch Ernestines Beruf Insicht der Mutter einer Anstedungsgesahr am ehesten liest. Man wollte noch einige Wochen warten, dis sich den ausgetobt. Berg zitterte bei dem Gedanken, sein ties vielleicht erfranten gu feben, und noch mehr, fie tier Gerne zu wiffen, in einer Umgebung, die ihm fremb ten Aufichten und Lebensaufchauungen er nicht fannte. Barum hatten fich aber bie Cantens beng niemals frie

Richtmelbepflichtig find:

a) Decken gu 1-4, weiche nicht ein Mindestgewicht von 1250 Gramm, fowie eine Mindeftgröße von 180×130 Bentimeter (b. h. Mindeftlänge von 180 und Mindeftbreite von 130 Bentimeter) haben,

b) Tifchbecken, fogenannte Bettbecken, (b. f. Tages-Ueberbecken ober Steppbecken), Divandecken, Rommobenbecken, Reifebecken, Bandbehänge, Decken mit Franfen (jogenannte Reifebecken),

Filgbecken,

Borrate an Decken, die geringer find als (Minbeftvorrate): 100 Stud von einer einzigen Qualität ober von famtlichen melbepflichtigen Beftanben insgefamt, gleichgültig wieviel von einer einzelnen Urt porhanden find.

Melbepflichtige Berfonen ufw.

Bur Melbung verpflichtet find alle handel- ober gewerbetreibenden natürlichen ober juriftifchen Berfonen, ferner alle Wirtschaftsbetriebe, sowie Rommunen, öffentlich rechtliche Rorperschaften und Berbande, Die Eigentum ober Gewahrfam an melbepflichtigen Gegenftanden (§ 2) haben, ober bei benen fich folche unter Bollaufficht befinden.

Borrate, Die fich am Stichtage (§ 4) nicht im Bewahrfam des Eigentumers befinden, find fowohl von bem Eigentümer, als auch von bemjenigen zu melben, ber fie zu biefer Zeit im Gewahrsam hat (Lagerhalter

Die nach bem Stichtage eintreffenden, vor bem Stichtage aber ichon abgefandten Borrate find nur vom Em-

pfänger gu melben. Ift über eine Lieferung eine Meinungsverschiebenheit vorhanden oder ein Rechtsftreit anhängig, fo ift neben bemjenigen, ber bie Bare in Gemahrfam hat, berjenige gur Melbung verpflichtet, ber fie einem Lagerhalter ober Spediteur gur Berfügung eines anderen übergeben bat.

Stichtag und Melbefrift.

Die im § 2 bezeichneten Begenftande find von ben § 3 bezeichneten Melbepflichtigen ju melben.

Maggebend für die Melbepflicht ift ber am Beginn bes 1. September 1915 (Stichtag) tatfachlich vorhandene

Die Melbungen find bis jum 12. Geptember 1915 unter Benugung ber vorschriftsmäßig auszufüllenden amt-

lichen "Melbescheine für Decken" (§ 5) an bas Webftoffmelbeamt ber Kriegs-Robstoff-Abteilung bes Rgl. Rriegsminifteriums, Berlin GB. 48, Berl. Sebemannftrage 11, gu erftatten.

\$ 5. Melbeicheine.

Die amtlichen Melbescheine find bei ben örtlich guftandigen amtlichen Bertretungen des Sandels (Sanbelskammern ufm.) anguforbern.

Die Anforderung hat auf einer Boftkarte (nicht mit Brief) gu erfolgen, die nichts anderes enthalten barf, als die Kopfschrift: "Betrifft Melbescheine für Decken", die kurze Anforderung der Meldescheine und beutliche Unterschrift und Firmenstempel mit genauer

Die Beftanbe find nach ben vorgedruckten Gorten getrennt anzugeben.

Sämtliche in ben Melbescheinen gestellten Fragen find genau zu beantworten.

Beitere Mitteilungen irgendwelcher Urt barf ber Melbeschein nicht enthalten, auch durfen bei Ginfendung ber Melbescheine sonftige fchriftliche Erklärungen nicht beigefügt werben.

Muf einem Melbeschein burfen nur die Borrate eines und besfelben Eigentumers, ober bie Beftanbe einer und derfelben Lagerftelle gemeldet merden.

Die Melbescheine sind ordnungsmäßig frankiert an bas Webitoffmelbeamt einzusenden. Auf Die Borberfeite ber gur Uebersendung von Melbescheinen benutten Briefumichläge ift ber Bermerk gu fegen: "Enthält Delbefcheine für Dedten".

\$ 6. Mufter.

hat ein Melbepflichtiger minbeftens 300 Decken berfelben Qualität in Eigentum ober Gemahrfam, fo hat er je eine Decke als Mufter, ordnungsmäßig frankiert, bem Bebftoffmelbeamt ju überfenben.

Bon reinbaumwollenen Decken find keine Mufter

einzufenben.

Die Mufterbecken find an ber Geite mit einem gut befestigten Bappzettel ju verfeben, auf bem ber Rame, Wohnort und Strafe des Ginfenders, die Angahl der von biefer Qualitat vorhandenen Decken, fowie bas Deffin mit beutlicher Schrift vermerkt find.

Die Mufterbecken werben ben Ginfendern wieder

guriickgeschickt merben.

her um die Bermandten gefümmert, mober tam benn nun jest ploglich diefe Buneigung ? Augerdem war ihm Agel, ber galante Better mit ber ichnarrenden Bentnantsftimme, fo unglanblich guwiber. Er begriff gar nicht, wie Magbalene an feinen faben Romplimenten Beschmad finden tonnte. Er fuchte Erneftine auf und fprach mit ihr darüber. Beide hatten einander feit Bochen nur fliichtig gefeben. Bente, als fie fich gegenüberftanden, blidten fle fich gegenfeitig priifend an, und beide bemerften, daß fie die wenigen Monate pollftanbig verandert hatten. Es ließ fich teine Brude ichlagen über die turge Spanne Beit. Es ichien, als hatten fie njemals einander verftanben. Er bemertte, wie ichlecht bas Dabden ausfah, wie ihre Buge icharf geworben. Er fragte fich vergebens, woher Die tiefen Schmergenslinien und Falten famen, Die fich um

ihren Mund gogen. 3bre Stimme hatte einen barten, fproben Mang. Es war, als qualte fie fich, um nie Worte auszufprechen. Und fie glaubte ebenfalls in ihm taum ben früheren, rubig beiteren Freund gu ertennen. Geine glanglofen Mugen gaben Beugnis von burchwachten Rachten. In feine Bilge hatten fic Leidenschaft und Bitterfeit eingegraben. Geine Wangen maren hohl und feine frifchen Farben verweht. Sie vermiste an ihm die gerade, aufrechte Saltung, das Glaftifde, das Zeugnis gab von einer forgfältigen forperlichen Pflege. Sie begriff Magdalene nicht und verftand die Sandlungsweise ihrer Mutter ebensowenig; aber der Mann por the tat ihr leib, und fie fühlte fich am wenigften berechtigt, ihn zu beunruhigen. Deshalb vertrat fie vom argtlichen Standpunft aus die Anficht ihrer Mutter; und Leo ergab fich und schrieb an Magdalene, daß er um ihretwillen in eine wei-tere Trennung einwillige. Die Borbereitungen jum Beih-nachtsfeste wurden natürlich recht beschränft. Maria und Edith machten sich in der hauslichteit zu schaffen, badten verfcbiebene Weihnachtstuchen, Die oft miglangen, tofteten und probierten eifrig und vertrieben fich die Beit mit allerlei nut-lofem Beug und erwarteten natürlich mit Ungeduld bie fconen Saden, die Mama und Schwefter aus Berlin fciden würden. Erneftine war von morgens bis abends raftlos tätig. Ihre verschiedenen Rrantenbesuche brachten fle jeht ben Ginwohnern bes Städtchens, die ihr anfangs fo mißtrauifch gegenilberftan-ben, naber. Die Artibres Benehmens erinnerte viel an ihren

verstorbenen Bater und besiegte langfam die Borurteile. Mant fam ihr mohl noch icheu, aber boch mit einem beginnenden Bertrauen entgegen. Wie gliidlich und aufrieden fühlte fie fich, wenn fie folche Bahrnehmungen machte. Ein heiliges Fener burchflutete bann ihr Juneres. Sie arbeitete mit Aufgebot aller Rraft und hatte oft die Frende gu helfen. Befonders maren es bie Rinder, die ihre fanfte Art gu geminnen mußten. Gie verftand fo liebevoll mit ihnen gu reben; ihre meiche, fiible Band legte fich fanft auf die beigen Stirnen ber Fieberfranten, und manchmal traf fie ein marmer, bantbarer Blid aus ben glangenben Rinderangen. Ihre Geele atmete befreit. Gie empfand fo beiges Mitleid mit bem Weh ber Menfchen, daß bas eigene fcwieg.

Benige Tage por Beihnachten war fle noch am Spat-nachmittag nach Riein-Buchenau gerufen morben. Das füngfte Rind des Inipettors mat unter ben befannten Mingeichen erfrantt, und fie beeilte fich, ben langen Weg fiber bie vom Regen und Sturm aufgeweichte Chauffee ju Fuggu geben, ba jede Fahrgelegenheit fehlte. Gie trug Mine auf, ihr den Wagen, ber repariert werden mußte, fo bald als möglich nachzuichiden, und tampfte fich mutig durch Stutm und Regen. Die Frau des Inspettors batte icon lange nach ihr ausgeschant Sie empfing fie in großer Erregung mit einer Flut von Fragen. Erneftine legte die naffen Obertleider ab und feste fich an bas Bett des franten Rindes. Ihre geitbten Mugen mertten, bag fich bier die Rrantheit mit aller Schwere ichnell entwidelte. Sie wußte nicht, wie die Beit dahingeflogen; und als fie endlich ihre Arbeit beenbet und fich jum Geben anschickte, bemertte fie, daß tein Bagen ihr entgegengetommen war. Der Abend war finfter und sternentos, der Sturm peitsche ihr die talten Tropfen ins Gesicht, sie tämpfte sich untig vormarts. MIs fie taum eine Biertelftunde gegangen, borte fie raiche Schritte binter fich und fich umichauend, bemertte fie Sobenfels, ber haftig auf fle gufchritt."

"Mein gnabiges Fraulein," rief er ihr gu. "Boher bes Wegs in biefem furchtbaren Wetter? Wer tounte Sie allein über bie freien Felber geben laffen ?"

Er bot ihr ben Urm. Sie gingen rafch vorwarts und rebeten nicht viel gujammen; ber Wind folog ihnen bie Bip-

Beber Melbepflichtige hat ein Lagerbuch einzurichten, aus bem jede Menderung in ben Borratsmengen und ihre Bermendung erfichtlich fein muß. Goweit ber Melbepflichtige bereits ordnungsgemäß ein berartiges Lagerbuch führt, braucht er kein besonderes Lagerbuch einaurichten.

Beauftragten ber Boligei- ober Militarbehörden ift jederzeit die Brufung des Lagerbuches, sowie die Befichtigung ber Borratsräume ju geftatten, in benen melbe-

pflichtige Gegenftande ju vermuten find.

\$ 8. Unfragen und Untrage.

Alle Anfragen und Antrage, die vorliegende Ber-ordnung betreffen, find an das Bebitoffmelbeamt ber Rriegs-Robftoff-Abteilung des Rgl. Rriegsminifteriums,

Berlin SB. 48, Berl. Sebemannftr. 11, ju richten. Die Fragen und Antrage muffen auf bem Briefumichlag, fowie am Ropfe bes Briefes ben Bermerk tragen: "Betrifft Beftandserhebung für Decken".

Frankfurt a. M., ben 31. Auguft 1915.

Stellv. Generalkommando 18. Urmeekorps

Maing, den 31. Auguft 1915.

Der Gouverneur der Festung Maing.

Bird veröffentlicht.

Schwanheim, ben 7. Geptember 1915.

Die Bolizeiverwaltung. Der Bürgermeifter:

i. B .: Müller, Beigeordneter.

Bur dritten Kriegsanleihe!

Was find Stückzinfen?

Nach der Bekanntmachung über die dritte Kriegsanleihe beginnt der Binfenlauf Diefer Unleihe erft am 1. April 1916. Der Erwerber erhält also erstmals am Oktober 1916 Binfen, und gwar für bie Beit vom 1. April bis 1. Oktober des genannten Jahres. Der Grund liegt darin, daß die Stude der Unleihe unbedingt vor dem 1. Binstermin fertiggeftellt und ausgehandigt fein muffen, weil nur gegen Abgabe eines Binsicheines ben Stückebesitzern die Binfen gezahlt merben konnen. Ebenfo muffen die Eintragungen in bas Schuldbuch fertiggestellt fein, ehe eine Binszahlung an bie Schuldbuchgläubiger geschehen kann. Run wurden aber Reichsbruckerei und Reichsschuldenverwaltung nicht imftande fein, die Stücke ber Rriegsanleihe bis gum Marg nachften Jahres famtlich gu liefern und bie Gintragungen in das Reichsschuldbuch bis dahin fertiggustellen, zumal es bis jest nicht möglich gewesen ift, Diefe Arbeiten für Die zweite Kriegsanleihe gang gu beenden. Es war deshalb nichts anderes möglich, als ben 1. Oktober nächften Jahres jum erften Binstermin du mählen.

Gelbftverftändlich erwartet bas Reich von ben Beich. nern aber nicht, daß fie ihm ihr Geld bis gum 1. April nächsten Jahres ginslos laffen, vielmehr barf ber Beich-ner von jeder Jahlung 5 % Binfen bis gum 31. Marg nächsten Jahres gleich bei ber Jahlung abgieben. Diese gleich bei ber Jahlung ju verrechnenden Binfen für die Beit swifthen bem Bahlungstage und bem Beginn bes Binfenlaufes bes erften Binsicheines find Die in ber Bekanntmachung (fiehe Biffer 8) ermähnten Stückginfen. Die erften Zahlungen auf Die Anleihe können am 30. Geptember geleiftet merben. Bon ba bis jum Beginn des Zinsenlaufs ift es gerade ein halbes Sahr, und so betragen die Stückzinsen, die an diesem Tage von den Zahlungen abzurechnen sind, genau die Hälfte eines Jahreszinses oder Mk. 2,50 für je Mk. 100. Wer alfo am 30. September Die Bahlung auf Mk. 100 berung im Ungriff überichritten.

Rriegsanleihe leiftet, braucht tatfachlich nicht ben Emiffionspreis von Mk. 99, fondern nur Mk. 96,50 gu begahlen. Damit hat er bann aber feine Binfen fur die Beit bis jum 31. Marg bes Jahres 1916 vorgusempfangen und erhält nun erftmals wieder Binfen am 1. Dktober 1916, und gwar für die Beit vom 1. April bis 30. Geptember bes genannten Jahres. Bom 18. Oktober, an welchem die erfte Rate bezahlt werden muß, bis jum 31. Marg find es 162 Tage. Die Stückzinfen für diefe Beit betragen 2,25 Prozent; von den am 18. Oktober geleifteten Sahlungen gehen alfo ab Mk. 2,25, und die tatfachliche Sahlung beträgt nur Mk. 96,75 für je Mk. 100 Rennwert. Diefer Betrag ift benn auch für sämtliche Jahlungen an die Bost maßgebend, weil diese laut Ausschreibung zum 18. Oktober geleistet werden müssen. Für jede 18 Tage, um die sich die Einzahlung weiter verschiebt, ermäßigt sich der Stückzinsenbetrag um 0,25 Brogent; für ben zweiten Gingahlungstermin, ben 24. November, beträgt er Mk. 1,75, die tatfächlich gu leiftende Jahlung alfo Mk. 97,25 für je Mk. 100 Rennwert. Bei ben Schuldbuchzeichnungen geben an ben nach Borftehendem gu gahlenden Beträgen jeweils noch 20 Biennig ab.

Der Krieg.

Deutscher Tagesbericht vom 6. September.

Großes Sauptquartier, 6. Gept. (B. I. B. Amtlich.)

Beftlicher Rriegsichauplat:

Es hat fich nichts Wefentliches ereignet. Ein feindlicher Doppelbecker murbe an ber Strage Menin-Ppern heruntergeschoffen.

Oftlicher Rriegsichauplat:

heeresgruppe bes Generalfelbmarichalls von Sindenburg.

Bon der Oftfee bis öftlich von Grodno ift die Lage unverändert. Der rechte Flügel nahert fich bem Rjemen bei Lunno und bem Ros-Abschnitt (nördlich von Bolkompsk).

heeresgruppe bes Generalfeldmarichalls Bringen Leopold von Bagern.

Die Seeresgruppe ift unter Rampfen mit feindlichen Nachhuten im Borgehen und hat ben Ros-Abschnitt fublich von Wolkowysk bereits überschritten. Sumpfengen bei Smolmnica (nordöftlich von Brugana) find übermunden.

Deeresgruppe bes Generalfeldmarichalls von Machenfen. Der Angriff geht vorwärts.

Südöftlicher Rriegsichauplag.

Reine mefentlichen Ereigniffe.

Oberfte Deeresleitung.

Der öfterreichifch-ungarifche Tagesbericht

Bien, 6. Geptbr. (2B. I. B. Richtamtlich.) Amtlich wird verlautbart: 6. Geptember 1915:

Ruffifcher Kriegsschauplag.

Un der beffarabischen Grenze und öftlich ber Gereth-Mündung wiederholten die Ruffen geftern ihre beftigen Gegenangriffe. Der Feind murbe überall guruckgeworfen und erlitt große Berlufte. Un der Gereth-Front und an unseren Linien östlich

von Brody und weftlich von Dubno lieg die heftige Tätigkeit im Bergleich ju den starken Rämpfen der Bortage etwas nach. In der Gegend von Tarnopol

murbe ben Ruffen eine verschangte Ortichaft entriffen. Unfere öftlich von Linck vordringenden Truppen haben nördlich von Olnka unter ben fcmierigften Ber-

hältniffen die verfumpfte überschwemmte Butnlowka-Rie-

Die an der oberen Jafiolka kampfenden Streitkräfte marfen den Gegner aus seinen letten schanzungen submarts des Flusses heraus und nen an mehreren Stellen das nördliche Ufer.

Italienischer Kriegsschauplag.

Bahrend die Staliener geftern an ber kuften den Front und in Karnten im allgemeinen untan blieben, entwickeln fie im Gebiete bes Rreugberg (füdöftlich Innichen) nach langerer Baufe eine Artillerietätigkeit und versuchen bort an mehreren & ten fich unferen Stellungen gu nahern. Bu Infam kämpfen ift es bisher nicht gekommen.

> Der Stellvertreter bes Chefs bes Generalitat n. Sofer, Geldmarichalleutnant.

Ein englischer Rreuger verfenkt.

"U 27" untergegangen.

Ein beutsches U-Boot von einem englischen Baffa bampfer beichoffen.

Berlin, 6. Geptbr. (2B. I. B. Umtlich.) Melbung eines unferer U-Boote, bas mit "U 27-See zusammengetroffen ift, hat letteres Boot etme 10. Auguft einen älteren englischen kleinen Rreuger lich ber Debriden verfenkt.

"Il 27" felbit ift nicht guruckgekehrt; ba es langerer Beit in Gee ift, muß mit feinem Berlit

rechnet werben.

Am 18. Auguft 7 Uhr nachmittags ift wieb ein beutsches Unterfeeboot von einem englischen ? gierdampfer mit Befchüten beichoffen worden. De Boot hatte versucht, den im Briftol-Ranal angetro Dampfer durch einen Warnungsichuf jum Unhalte bringen.

Der Chef des Admiralftabes der Marin

Der türkifche Bericht.

Ronftantinopel, 6. Geptbr. (28. I. B. amtlich.) Das Hauptquartier teilt mit: Un ber 3 nellenfront nichts von Bedeutung. Der Feind b in 3mifchenpaufen erfolglos mit feiner Land- und S artillerie unfere Stellungen von Angjorta und S Bahr. Unfere Artillerie verurfachte einen Brand fi Schützengraben und in ben Artillerieftellungen bes ! des bei Anaforta. Sonft nichts Erhebliches.

Bernichtung eines großen englischen Dampfen London, 6. Geptbr. (2B. B. Richtamtlich.) !

Reuteriche Bureau melbet aus Queenstown: Der britifche Dampfer "Defperian" von der lan-Linie (10 920 Tonnen) mit 600 bis 700 Jahr an Bord, wurde gestern abend bei Fastnet torpe Er fank nicht. Die Schiffbrüchigen kamen ohne ber (?) in Queenstown an. Gine Llond-Depefche fagt, daß "Sefperian" torpediert worden ift. Der pitan und 20 Mann ber Befatung blieben an Die Fahrgäfte und ein Teil der Befatzung wurde Queenstown gelandet. Hilfe wurde entfandt. Man

ben Dampfer in ben Safen Schleppen gu konnen. Rotig bes 2B. B.: Es wird gut fein, gunachft gehendere Meldungen abzuwarten, ob überhaupt unter welchen Umftanden eine Torpedierung des

iperian" erfolgt ift.

London, 6. Geptbr. (2B. B. Richtamtlich.)

dung des Reuterichen Bureaus:

Der Dampfer "Sefperian" ift heute früh 6 47 Minuten gefunken.

Amfterdam, 6. Geptbr. (28. I. B. Nichte lich.) Ein hiefiges Blatt melbet aus Remnork: | "Sefperia" befand fich auf ber Ausreise. Unter ur ber 314 Baffagieren befanden fich Major Barros, 12 0 giere und 35 Mann eines kanadifchen Bataillons, Talles alle verwundet waren und gur Wiederherftellung Gefundheit nach Ranada guruckkehrten. Der Majer

Dornige Wege.

Roman von 3. v. Düren.

Bu Saufe angetommen, fah Erneftine gu ben buntlen Fenftern empor. Alles ichien gur Rube gegangen gu fein. Wahrend Sobenfels fich bemiihte, Die Tir gu öffnen, fagte fte: "Gie find burchnaft, Dein Rachelofen ift warm; trodnen Gie menigftens eine furze Beit ihren Mantel und trinfen Sie ein Glas Tee bei mir. Ich habe hier unten mein Reich jest ganz für mich." Sobenfels zögerte aufangs. Aber die ruhige, sichere Art

Erneftines nahm ihm jedes Bedenten. Mit freundlichem Dant trat er in ihr Bimmer. Da mar es wirflich behaglich. Die Lampe umftrahlte mit ihrem Licht ben emfachen Sausrat, ber grine Rachelofen tat reichlich feine Pflicht und ichien einladend gu minten, fo daß fich hobenfels auf die daneben ftebenbe holgtrube feste und die ftarren bande an die warmen Racheln legte. Erneftine ericbien im warmen Saustleib und gundete die Spirituslampe unter bem Teeteffel an. Er folgte mit Intereffe ihren ichnellen, gewandten Bewegungen. Das holle Licht wob einen warmen Schein um ihr blaffes Ge-ficht, bas jest ein frembliches Lächeln verklärte. Der ichrille Son ber Bansglode machte ber lebhaften Unterhaltung, in Die beibe geraten waren, ein Ende. Erneftine öffnete bas Fenfter. Gin Bote vom Fabritbefiger Loreng bat um ben Befuch der Mergtin. Rach wenigen Minnten trat Erneftine, gefolgt von Sobenfels, aus ber Tir. Der Diener mufterte mit erftauntem Beficht bie hohe Geftalt bes jungen Mannes und wollte eben eine wortlaute Frage tun, als hobenfels, ber den Burichen beobachtete, fich an Erneftine mandte und ihr ben Arm bietend, fagte: 3ch begleite Gie noch ein Stild, ba Gie wohl bei Infpettors nicht mehr nötig fein werben, 3ch werbe Ihre Anordnungen ber Frau noch beute mitteilen." Erneftine verftand ihn nicht.

2Bogu diefe Ausreden. Unbefangen nahm fie feinen Urm,

und beide folgten dem poranichreitenden Boten.

Auf der Treppe empfing fie bereits Frau Boreny. Sie mar heute gegen ihre Bewohnheit etwas nachläffig gefleidet, aber die unvermeibliche Lorgnette bing an einer langen gol-benen Rette fiber die ichief zugehalte Matinee. "Endlich, endlich, Doktorchen! Wir find in Tobesangft.

Schwefter Beate hat auf Ihr Rommen gedrungen; aber wie ich febe, find Sie nicht allein." Sie fpahte burch die geöffnete Tür bes Bortals nach dem fich verabschiebenden Sobenfels.

Erneftine beautwortete ihre Frage nicht, Ste mar ihr icon porangeeilt. Un ber Schwelle des Rrantengimmers empfing fie die barmherzige Schwefter und fprach erregt auf fie ein. Der Buftand bes jüngeren Rnaben hatte fich bebentlich ver-ichlimmert, die Erftidungsanfälle waren wiebergetehrt. Rach einer Stunde ernfter Arbeit verließ Erneftine bis gu Tobe ericopft bas Baus.

Mitternacht war langft vorüber, Auf bem weglofen Bfab berrichte tieffte Finfternis. In der Aufregung hatte man vergeffen, ihr jemand zur Begleitung mitzugeben, und fie felbft hatte taum daran gedacht. Die nächsten Tage hatten den Borfall langft burch andere Greigniffe verbrangt. Erneftine mar ju febr mit ihren Batienten beschäftigt, als bag fie batte mahrnehmen tonnen, wie ungemein tühl man ihr begegnete. Gelbit im Jufpettorhaufe bemahrte die redfelige, überangftliche Mutter Buriidhaltung und eifiges Schweigen. Die Beftellungen liefen fparlicher ein, als fie es fonft gewohnt mar.

Un einem Morgen erichien als einziger Leo Berg in ber Sprechftunde. Bermindert empfing ihn Erneftine. Che fie noch nach ber Urfache feines Befuches fragen tomite, fagte er etwas haftig, indem er versuchte, fich ihren aufmertfamen Bliden zu entziehen: "3ch tomme in einer unangenehmen Un-

Die Fama berichtet fiber Ihren Bertehr mit Sobenfels fo

Sonderbares, daß ich gezwungen bin, aus Ihrem Munde die Wahrheit über das Berhältnis zwischen Ihnen zu erfahren.
Sie werden einem alten Freunde nicht zürnen, wenn er, so wie ich jetzt, mit der Tür ins Haus fällt. Allein das tieffte Interesse und meine innige, aufrichtige Freundschaft veranlassen mich bagu. Man hat fie wiederholt mit Sobenfels gesehen, in der Racht. Ja, es ift selbst bemerkt worden, daß er Sie zu einer Stunde besucht hat, in der man sonst taum jemand empfängt, geichweige benn einen jungen Mann, ber

Ernestine hatte ihn völlig überrascht und fassungslos auge-ftarrt. Jest ichien fie endlich Worte gu finden und fiel ihm

haftig in die Rede. ... Bas fie erfahren haben, tragt in gewiffer Beziehung ben Stempel ber Bahrheit. Gerr von Sobenfels begleitete mich

aus dem Infpettorhaufe über die Bandftrage in meine Bi nung. Wir waren beibe burchnäßt, ermilbet; ich bat ihn, e Zaffe Zee bei mir ju nehmen. Während wir gufamm plauderten, murbe ich ju Borent gerufen. Jest begreife is warmin man mir fo eigentlimlich überall begegnet. Bert a Sobenfels hat mir einfach eine Soflichteit erwiefen, Die ibm in anderer Weife vergolten."

"3ch bin erhaben über das fleinliche, bosartige Geichn und werde jedem Einzelnen, der es magt, meine Sandlung und mein Benehmen unter die Lupe feiner eigenen allzu ent Anschanungen zu nehmen, in gebührender Beife gu begegt

Leo war verftummt. Mus ben Mugen bes Dabchens ibn ein fo ftolger und reiner Blid, daß er unwillfürlich fo Augen fenten mußte. Er war gewiß, daß Erneftine für ihrer Sandlungen wohl auftam, aber er fannte auch die ent Berhaltniffe, in benen fie hier lebte. Gie war gezwun ihnen Rechnung zu tragen. Die Berleundung, ber Rlat tonnten für fle boje Folgen haben. Er mußte versuchen, fiest mertjam zu machen. Er fagte ihr, bag man fich von hobente und beffen Bergangenheit unglaubliche Dinge ergahleund ber trop offem bie Schmarmerei famtlicher jungen Dadd bes Städtchens geworden. Jede glaubte fich von ihm ber gugt und jede begte ben beigen Bunich, die Geine gu merbe Man macht ihm andauernd Avancen, labet ihn ein, pers ftaltet allerlei Festlichteiten und neidet felbst ben lieb Freunden feine Begenwart." Wie weit entfernt Sobenfels von war, sich vorläusig trgendwie zu binden, das wußte gewohl am besten. Aber schließlich war es nicht unmöglich, er in seiner Einsamkeit und Weltabgescheit, in einer Ligkeit, die er sich eigentlich selbst aufgezwungen, nach Les und Anregung verlangte. Er hatte in seinem Leben bewiele wie schwach und wankelmitig er gewesen. Es war immeri möglich, daß sein leichter Sinn von neuem ihn beherrschte.

Erneftine hatte ihm aufmertfam jugebort. Bas fie mit gefagt, verftehe ich volltommen. Doch me ganges Leben, mein ernfter Beruf mußte allein genitgend wahr leiften, daß mir das Gewöhnliche fo fern liegt. fann nicht anders, als fo handeln, wie es mir im Must blid richtig ericheint; und wurde Dobenfels mich heute

ber begleiten, ich würde genan wieder fo handeln."

erpl

Buko Inde diropa richten bejdha eve", d

wenig por b ung R tarke t t perb auf bi Berfta

ndema te, fich a bure Reine (

Bln.)

bie E dun et zufi lebend Cond pero haft t

er St

s bei Billon bie Deu telegr Einflu of für Benn

Bol

Aurlan

awijo

Mbtre

en K r die rikani eif des Inerk Deuts mujchl

> ouf di , vom

W St gen ii unterft 5 fid) erfehe gen e

Bin.)

monat! unter berbänd

> desh . In nun

> Dei fri

th, b

baß er gehn Minuten vor halb 9 Uhr abends emigen Offizieren auf Deck faß, als plötlich eine Explosion stattfand. Das Schiff wurde heftig er-Eine 50 Meter hohe Bafferfaule fiel auf Die Frauen und Rinder murben guerft in Die asboote gebracht. An Bord herrichte vorbildliche

Eine rumanifche Richtigftellung.

Bukareft, 6. Septbr. (28. I. B. Nichtamtlich.) andependance Roumaine" fchreibt: Unter ben viearopaifchen Blättern, bie fich in letter Beit mit richten und Befprechungen über die rumanische Bobeichäftigen, finden wir auch das "Journal de ot", das in letter Beit mehr als einmal Melbun-Die rumanifche Politik veröffentlicht hat, die mehr meniger voreingenommen find. Bir konnen ihre por ben verschiedenen Unschauungen, betreffend bie ung Rumaniens, nur warnen. Ihnen liege entwe-parke Einbildungskraft oder mehr oder weniger geperborgene Wünsche zugrunde. - Diefe Melber "Independence Roumaine" begieht fich offenauf die Rachricht des "Journal de Geneve", daß Berftändigung zwischen Rumanien und den Bierndsmächten zustande gekommen fei, daß Rumanien Die freie Bahl bes Beitpunktes für fein Gingreifen te, fich indeffen bindend verpflichtet habe, keine Muburchzulaffen.

geine Ginberufung ber in Deutschland lebenben Rumanen.

Berlin, 6. Geptbr. (Briv.-Tel. ber Frkf. 3tg., Bln.) 3m Sinblick auf eine Burcher Melbung Die Ginberufung ber in ber Schweig lebenben Run jum Seeresdienft wird ber "Boff. 3tg." von at Buftandiger Stelle verfichert, bag ben in Deutschlebenben Rumanen kein Ginberufungsbefehl juge-

entafien über Deutschlands Friebensbedingungen.

London, 6. Septbr. (B. T. B. Richtamtlich.) Times" melbet aus Newnork: Die "Chicago Triperöffentlicht eine Mitteilung einer ber beutschen haft in Bafhington naheftebenben Berfonlichkeit, er Streit in der Unterfeebootfrage auf Bunfch bes beigelegt worden fei, da der Raifer wünsche, Bilfon als Friedensvermittler auftreten folle, mahbie beutschen Baffen noch fiegreich feien. Graf Berntelegraphierte kürzlich an ben Raifer: "Nach mei-Keinung ist die Erreichung des Friedens nur durch Einfluß Wilfons möglich." Der Kaiser hielt es für notwendig, die Meinungsverschiedenheiten mit ma zu befeitigen, ehe er Wilson um Bermittlung Benn Wilson sich als Bermittler anbietet, wird bland bas Anerbieten annehmen und folgende Begen stellen: Errichtung eines unabhängigen König-Bolen, das ein Bollwerk zwischen Rugland und land bilden foll; Abtretung des größten Teiles Aurland; Autonomie für Finland; Teilung Gerswifden Bulgarien und Defterreich-Ungarn bei er Abtretung eines kleinen Teiles an Griechen-Abtretung von Belgisch-Rongo an Deutschland als für die Räumung Belgiens; Abtretung der afrien Rolonien Frankreichs an Deutschland als Err die Räumung Nordfrankreichs; Burückgabe altikanifden Rolonien Deutschlands; Sicherung ber et des Meeres und der Unantastbarkeit des Brimtums auf See durch ein internationales Abkom-Anerkennung der Rechte der Juden in allen Lan-Deutschland ift jest bereit, einen ehrenvollen Friehuschließen und die Entente ift verantwortlich gen der givilifierten Welt für den Rrieg feit Au-1914 und für feine Fortbauer. Die Bearftpreffe alles auf, um die beutschen Intereffen gu fordern. Anmerkung des W. T. B.: Es wird sich eriibrimf die Bhantafien biefes Londoner Telegramms hen, welches, wie wir an zuständiger Stelle er-, vom Anfang bis jum Ende auf Erfindung be-

Erhöhung ber | Familienunterftügungen.

Berlin, 6. Geptbr. (Briv.-Tel. ber Frkf. 3tgl), Bln.) Die Reichsregierung ift, wie die "Reue de Korrespondens" mitteilt, gegenwärtig mit Er-igen über bie Erhöhung ber Mindestfage ber Faunterftügungen der im Kriegsdienft ftehenden Wehrigen beschäftigt. Bei diesen Unterstützungen han-s sich um recht beträchtliche Summen. Im ersten siehr sind bereits nicht weniger als 796 Millionen für die Familien aufgewendet morden. Someit erfeben läßt, wird die Summe der Familienuntergen eine weitere Steigerung erfahren und nunmonatlich etwa 100 Millionen Mark erreichen. Das unterscheibet amifchen Sommer- und Winterfagen. Reichsregierung hat inzwischen bereits die Liefesetbande verpflichtet, in diesem Sommer die erhöh-Dinterfäge zu zahlen. Boraussichtlich dürfte jest vero eitere Erhöhung um 20 bis 25 Prozent des gegen-ebn den Satzes erfolgen.

Lofale Radrichten.

Beb biftable in fortgesetzter Beife. Dag unsere Felddeshalb ein wachsames Auge hatte, ist leicht be-In der Nacht von Samstag auf Sonntag ist nun gelungen, zwei der längst in Berdacht ge-Diebe auf der Tat zu ertappen. Es handelt sich ei früher hier, jest in Nied wohnende männliche en, die auch in der fraglichen Nacht wieder auf all ausgingen und dabei abgesaßt wurden. Bei auf in beren Wohnung in Ried vorgenommenen

Haussuchung wurden 529 Pfund Kartoffeln, 14 Pfund 3wiebeln, 9 Pfund ausgekörnte Bohnen, 15 Pfund Tomaten und 1 Bentner Aepfel und Birnen beschlagnahmt, bie alle aus Diebstählen herrühren. Ein Teil ber geftohlenen Sachen murbe im Reller ber früheren hiefigen Bohnung gefunden. Gine empfindliche Strafe burfte wohl als Denkzettel folgen.

Erleichterungen für die Beichnungen auf die Kriegs= anleihe bei ber Raffauischen Landesbank und Raffauisichen Sparkaffe. In Rucksicht barauf, daß es als eine patriotifche Bflicht für jebermann gu betrachten ift, fich nach Möglichkeit an ber Zeichnung auf die Kriegsanleihe zu beteiligen, hat die Direktion ber Raffauifchen Landesbank Einrichtungen getroffen, welche eine folche Beteiligung möglichft erleichtern follen. Reben ben Rapitaliften find es in erfter Linie die Sparer, die in der Lage und berufen find, bei der Beichnung tätig mitguwirken. Die Raffauische Sparkaffe verzichtet in folden Fällen auf die Einhaltung der Kündigungsfrift, falls Die Beichnung bei einer ihrer 200 Raffen ober den Rommiffaren ber Lebensverficherungsanstalt erfolgt. Die Berrechnung auf Grund bes Sparkassenbuches geschieht fo, bag kein Tag an Binfen verloren geht.

Um auch benjenigen, die gurzeit nicht über ein Sparguthaben oder über bare Mittel verfügen, solche aber in absehbarer Beit zu erwarten haben, die Beteiligung an ber Beichnung gu erleichtern, werben Darleben gegen Berpfändung von Bertpapieren, die von ber Raffauiichen Sparkaffe beliehen werden konnen, gu bem Binsfat der Darlehenskaffe (51/4 Brogent), gegen Berpfan-dung von Landesbank-Schuldverschreibungen gu bem Borjugsginsfag von 5 Prozent gewährt. Dagegen konnen Sypothekengelber jum 3meck ber Beichnung nicht gur Berfügung geftellt werben, ba fich ber Spothekenkrebit nicht für folche Fälle eignet und die gur Berfügung ftehenden Mittel gur Befriedigung des normalen Snpothekenkreditbedürfniffes bereit gehalten werden muffen.

Die Rriegsanleihen nimmt die Raffauische Landesbank unentgeltlich bis jum 31. Dezember 1916 in Berwahrung und Berwaltung (Hinterlegung) und berechnet von da an nur die für die Hinterlegung von Landesbank-Schuldverschreibungen jurgeit geltenben Borgugs-

Die Zeichnung auf Die Kriegsanleihe kann nicht nur bei ber Sauptkaffe ber Raffauifchen Landesbank in Wiesbaden (Rheinstraße 42), sondern auch bei famtlichen 28 Landesbankstellen, den 170 Sammelftellen ber Raffauifchen Sparkaffe, fowie bei ben Rommiffaren ber Naffauischen Lebensverficherungs - Unftalt erfolgen. Da fich die Zeichnungsfrift bis jum 22. Geptember erftreckt, fo wird dringend empfohlen, die Beichnungsanmeldungen nicht auf die ersten Tage der Zeichnungsfrift zusammenzudrängen, damit eine ordnungsmäßige Abfertigung der Beichner ermöglicht wird.

Die Beidnungen bei ber Raffauischen Landesbank und Sparkaffe betrugen bei ber erften Rriegsanleihe 7188 Boften im Gesamtbetrage von über 27 Millionen, bei ber zweiten Rriegsanleihe 18 208 Boften im Gefamtbetrage von über 42 Millionen, einschließlich ber namhaften Beträge, die von dem Begirksverband, der Raffauifchen Landesbank und ber Raffauischen Sparkaffe felbit gezeichnet wurden. Für die britte Kriegsanleihe ift der gleiche Zeichnungsbetrag vorgesehen. Es darf erwartet werben, daß auch die Begirkseingeseffenen fich wiederum in gleicher Weise wie bei ber zweiten Anleihe an ber Beichnung beteiligen und bamit bem Baterland einen wichtigen Dienst leisten, sich felbst aber eine günftige

Rapitalanlage fichern.

Der Felbpoftbriefverkehr nach bem Often. (21mt. lich.) Die Berfenbung von Feldpoftpackchen (Feldpoftbriefe über 50 Gramm Gewicht) nach bem Often hat einen folden Umfang angenommen, daß die Feldpoft bei den schwierigen Wegeverhältniffen in Rugland die ordnungsmäßige Buftellung nicht mehr leiften kann. Bon einigen Dienststellen ift beshalb bereits beantragt morden, den Backchenverkehr vollständig zu fperren. Im Intereffe ber Truppen liegt es, wenn die Angehörigen in ber Seimat die Gebefreiheit einschränken und me-niger Bachen gur Oftfront fenben. Gollte biefer mohlgemeinte Rat nicht allfeitige einfichtsvolle Beachtung finben, fo wurde die Heeresverwaltung gezwungen fein, ben Backchenverkehr nach bem Often gu fperren.

Der Bezirksverband bes Regierungsbezirks Bies-baben und feine Inftitute werden fich an ber Zeichnung auf die neue Kriegsanleihe wiederum mit 20 Millionen Mark beteiligen und zwar ber Begirksverband felbft mit 4 Millionen, die Naffauische Brandversicherungs-Anftalt mit 1 Million, die Raffauische Landesbank mit 5 Millionen und die Raffauische Sparkasse mit 10 Millionen einschlieflich ber Beichnungen ihrer Gpar-

Bferbebeichaffung. (Amtlich.) Wie kurglich mitgeteilt wurde, werden die für den Heeresdienft nicht mehr brauchbaren Dienft- und Beutepferde den Landwirten zu mäßigen Taxpreifen überlaffen. Auch für gewiffe Sandels- und Induftriebetriebe follen in dringenden Gallen folche Pferde abgegeben werden. Anträge auf Ueberlaffung von folden Bferben find lediglich an Die Landwirtschaftskammern, nicht an bas Landwirtschaftsminifterium, zu richten, und zwar von Sandels- und Industriebetrieben burch Bermittlung ber amtlichen Sanbelsvertretungen.

Fahrpreisermäßigung jum Besuch verwundeter Rrieger. Die den Angehörigen jum Besuch verwundeter Militärpersonen und gur Beerdigung Gefallener bisher gemahrte Sahrpreisermäßigung ift nunmehr bis au ben Uebergangsstationen nach Belgien und Frankreich ausgebehnt worden, um die Besuche von Bermundeten in frangosischen Lagaretten und Teilnahme an Beerdigungen in Frankreich zu erleichtern. Auf ben unter beutscher

Militarverwaltung ftehenden belgischen Gifenbahnen wird bie Sahrpreisermäßigung gleichfalls gemährt.

Die beutsche Lehrerschaft und ber Rrieg. Erhebungen bes beutschen Lehrervereins betrug am 15. Mai die 3ahl der eingezogenen Lehrer 54518, das find 34,4 Brozent. Hiervon wurden befördert 12389, da-runter 2781 zu Offizieren. Das Eiserne Kreuz erster Klasse erhielten 40, das Kreuz zweiter Klasse 5121 Lehrer; ferner worden noch 234 Lehrern andere Auszeichnungen verliehen.

Mehl- und Getreidepreife. Die "Rreugstg." ichreibt: Einen intereffanten Beitrag gur Frage ber hohen Span-nung zwischen ben Getreibe- und Mehlpreisen hat in der Reichstagssitzung vom Dienstag der konservative Abgeordnete Beilnbok burch Berlefung ber Bilang ber Rathenower Dampfmiihlenaktiengesellschaft in Rathenow an der Havel gegeben. Die Gesellschaft hat ein Aktiens kapital von 1 Million Mark. Das Geschäftsergebnis des Jahres 1914—15 ftellt fich zu dem des Borjahres

1914/15 1913/14 Gefamtgewinn 794 594 Mt. 382 572 Mt. Ausichreibungen 119 321 39699 Reingewinn . . . 64377 386800 Bum Muffüllen bes Refervefonds 96781 . 3219 Talonfleuerrudlage 3000 Tantiemen und Gratifitationen 36 001 6402 4756 Dividende 16 v. S. 5 D. D.

Tatfachlich hatte eine Dividende von mindeftens 30 v. S. verteilt merben konnen. Bon besonderem Intereffe für die breite Deffentlichkeit ift, daß die Gefellschaft in ihrem Geschäftsbericht ausbrücklich erklärt, baff fie vom Januar 1915 ab ausschließlich für die Kriegsgetreibegesellschaft und für Behörden gegen Mahllohn gearbeitet hat. Aus diesem Beispiel, bas nur ein Beispiel aus vielen ift, kann man erfeben, weshalb bas beutsche Bolk fo hohe Mehl- und Brotpreise gablen muß, die in gar keinem Berhaltnis ftehen gu ben Breisen, die die beutsche Landwirtschaft für bas Getreide erhalt.

Bermischtes.

Breft Eltowik in der Gefdichte des Buchdrucks. Die Stadt Breft-Litowit hat als Dructort besonbers religiofer Literatur für Bolen und Litaven (Breft-Litowit beißt bas litauifde Breft) icon por breihundert Jahren eine gemiffe Rolle gespielt. Huch bie Rgl. Bibliothet in Berlin hat, wie Die "Boffifche Beitung" mitteilt, in ihrem Bucherftanbe eine befonbere intereffante polnifde Bibelüberfegung, melde bas Drudbatum: 4. September 1563 tragt und in Breft-Litowit gebrudt ift. Diefe Ueberfegung mar vom Furften Ritolaus Radgimill veranlagt und von einer Ungahl polnifder und auslandifder Theologen in fechs Jahren vollenbet worden. Das in ber Rgl. Bibliothet befindliche Exemplar trägt eine eigenhandige Bidmung Diefes Fürften an ben Martgrafen Albrecht von Brandenburg in lateinischer Sprache. Ein filberner Ginband ichmudte einft bas Bud, bas benn auch ju ber berühmten Gilberbibliothet in Ronigsberg gehorte, jener wertoollen Sammlung, Die gurgeit in ber Berliner Rgl. Bibliothet ber allgemeinen Besichtigung guganglich ift. Mus Diefer Gilberbibliothet murbe Die Bibel vom Großen Rurfürften bereits herausgenommen und feiner bamaligen hausbibliothet, aus welcher die jegige Rgl. Bibliothet berporging, einverleibt. Der filberne Dedel ift im Laufe ber Beit verloren gegangen und burch einen anderen erfest worden. Das Buch felbft jedoch ift auch in buchgemerblicher Dinficht eine Gebenswurdigteit. Es ift fur ben Fac. mann geradegu erstaunlich, mit welcher Feinheit, welcher Eigenart und mit welchem Geschmad bie Drudtypen, befonders die Initialen, gefchnitten find. Das Schriftbild ift von außerorbentlicher Schonheit und tonnte beute noch Offiginen als Borbild bienen. Es ift bas umfo erftaunlicher, als man bamals die mechanischen hilfsmittel bei ber Berftellung von Drudfagen und Polgichnitten fur Initialen Durchaus nicht tannte und man im allgemeinen nicht gemobut ift, aus Diefer Begend Guropas gerabe auf tunfige. werblichem Bebiete von hervorragenben Leiftungen gu boren.

Kirdfliche Anzeigen. Ratholifcher Gottesbienft.

Mittwog: Feft Maria Geburt. 6'/. Uhr: Beft Amt 3. G. U. B. Fr. v. d. immerw. Dilfe in besonderem Anliegen.

Donnerstag: Beft. Seelenamt für Johann Frang Berg. beff. Chefr. Rofina und Rinder.

Frettag: 6% Uhr: Geft. Jahramt für Johann herberth und beffen Chefrau Unna Maria geb. Leimer.

Samstag: 6'/. Uhr: Best. Jahramt für Joseph Johann Müller, bessen Ehefran A. M. geb. Brum und beren Entel Georg Reubeder, im St. Josepshaus: Best. Seelenamt für Peter Ferdinand Staab und Ratharina Heuser geb. Fah. — Nachm. 4 Uhr: Beichte. — 6 Uhr: Salve.

Breitag, abende 8 Uhr: Bittanbacht gur Erflehung eines glüdlichen Ausganges bes Rrieges und für unfere Rrieger.

Conntag, ben 12 September wird bas Geft Maria Ge-burt firchlich gefeiert. Der Marienberein und famtliche driftenlehrpflichtigen Jungfrauen haben gemeinschaftliche hl. Rommunion.

Das Rath. Pfarramt.

Evangelifcher Gottesbienft.

Dienstag, den 7. Septbr, abende halb 9 Uhr: Arbeitsftunde ber Frauenhilfe.

Donnerstag, ben 9. Septbr., abends halb 9 Uhr: Rrieges

Das evangl. Pfarramt.

Vereinskalender.



R R. B. Donnerstag, den 9. d. Mis, Berfammlung im Bofale bes herrn Anton Safran "um Frankfurter hof". Turnberein. Jeden Mittwoch abend Turnftunde. Fusballtub Germania. Jeden Donnerstag abend 9 Uhr Jujammentunft im Bereinstotal. Zurngemeinde. Jeden Mittwoch von halb 9 bis halb 11 Uhr

Bereingerlich für die Redaktion, Druck und Beriag Beter Darim oun, Schnenkeim'a. M.

Hausschuhe, Halbschuhe

für Damen, Herren und

Meine grosse Auswahl in den verschiedenen Preislagen bietet Ihnen die Gewähr, dass Sie unbedingt zufrieden gestellt werden.



kauft man seine Uhren, Gold-, Silber- a. Optische Waren am besten und billigsten? Beim Uhrmacher und Goldarbeiter

Alfred Bebert Hauptstrasse 54.

Reparaturen werden in eigener Werkstatt gut, sauber und gewissenhaft ausgeführt.

Spezialität: Complizierte Uhren, Gravierungen, Vergolden, Versilbern.

Ein Schones Zimmer mit Bett gu vermieten. Jahnftrage 16.

2 Zimmerwohnung mit Bubehor gu vermieten. Jahnftrage 17. 534 Schone 2 Zimmerwohnung mit

Bubehor gu vermieten. Dintergaffe 47.

Rleine 2 Zimmerwohnung ruhige Leute zu vermieten. Raberes Exped.

Rietne 2 Zimmerwohnung, gerabe Decten, Gas, abgefchl. Borplag und Bubehör, an anftand, finderlofe Leute gu vermieten. Rab. Exped.

Schone 3 Zimmerwohnung mit au permieten.

3 Zimmerwohnung, Bart., ju ver- mieten. Bahnftrage 11. mieten. Reuftrage 27.

677 | ju vermieten. Sauptftr. 43.

Sämtliche Drucksachen

für Industrie, Handel und Gewerbe, sowie für den Pri-vatgebrauch liefert schnell, : sauber und billig die ::

DRUCKEREI P. HARTMANN

SCHWANHEIM A. M.

Baronessenstraße 3.

Telefon Hansa 1720

5 Mark Belohnung

erhalt dasjenige, welches mir nachweist wer auf meinem Baumstück am Heuweg meine Bohnen gepflückt oder sich dort zu schaffen machte

Jos. Henrich Querstrasse 31.

erloren

eine goldene Brosche auf dem Wege von der Schützenhalle bis Neustr. (Brücke). Abzugeben gegen gute Be-lohnung in der Exp. d. Bl. 681

Leeres Zimmer gu vermieten. Raberes Expedition.

Schone 3 Zimmerwohnung mit 1 allem Bubehor per 15. September ob. 2 Manf. in ber Rabe b. Walbes mit all. neuzeitl. Ginricht., Bas, elettr. Bu erfragen Reuftadtftrage 9. Licht, Baffer, Bad verfeben gu ver-

Gine fcone 2 Zimmerwohnung 2×2 Zimmerwohnung per fofort per fofort an ruhige Leute gu ver-334 mieten. Baroneffenftr. 22.

an der Markthalle.

Elegante Damen-Halbschuhe, Lackkappe von Mk. 6.50 an Moderne Damen-Stiefel, Lackkappe " " 8.50 an Moderne Damen-Stiefel, Lackkappe " " 8.60 an Schicke Herren-Stiefel, Lackkappe Hauspantoffel

Grösste Auswahl

in schwarzen und braunen Kinderstiefel und Halbschuhe, Sandalen, Spangenschuhe, Lederpantoffel, Lasting- und Segeltuchschuhe, Arbeitsschuhe, Schaftstiefel, Jagd- u. Touristenstiefel, Holzschuhe.

Deutsche Frauen u. Jungfrauen

Die große Stunde hat ein großes Bolf gefunden. Kampfgerüftet fteht das einige Deutschland da zum Schutze seiner Grenzen und seiner G Manner und Frauen wetteifern im Opfermute für bas Baterland. Der Mann erfüllt feine Pflicht auf bem Schlachtfelbe, Die Frau am Krantenla Der Mann fchlägt, die Fran heilt Wunden. Beides tut uns bitter not.

Dem Baterländischen Frauenverein liegt es in diesen schweren Tagen ob, Fürforge für die Berwundeten und erfrankten Krieger zu üben, Angehörigen in Berbindung mit den Gemeinden vor Mangel zu schützen und jeder durch den Krieg hervorgerufenen Rot nach Kräften zu fteuern. Erfüllung biefer großen Aufgabe fammelt unfer Berein die beutschen Frauen und Jungfrauen ohne Unterschied des Glaubens und Standes unter Banner des Roten Areuzes.

Ihre Majeftät die Raiferin, die geliebte Schirmherrin des Baterländischen Frauen-Bereins, hat alle deutschen Frauen zur Kriegswohlfahrtsan aufgerufen. Berfagt Guch diesem Rufe nicht, tretet in unfere Reihen, arbeitet mit und und für und.

Jede Fran und jede Jungfran, beren Wohnort in dem Bezirke eines Baterländischen Frauen-Bereins liegt und die diesem noch nicht ange bitten wir herzlich und dringend um fofortigen Beitritt. In den Landesteilen, in denen noch fein Baterländischer Frauen-Berein besteht, muß schlem ein folder gegründet werden.

Der Allmächtige hat unfer Wert bisher reich gesegnet und wird es weiter jegnen. Wer uns hilft, hilft bem Baterlande. Unfere Lo bleibt diefelbe in Rrieg und Frieden:

Mit Gott, für Kaiser und Reich!

Der Hauptvorstand

des Vaterländischen Frauen-Vereins.

Charlotte Gräfin von Igenplig,

Dr. Rühne,

Borfigender bes Kriegsausschuffes.

Borfigende.

Berantwortlich für bie Redaktion, Druck und Berlag Beter hartmann, Schwankeim a. M.

6. 19 m Pol latt (1. 20 n, dii n jed

1111

Dir 9

Schw

Gür b

iber

hiergu

Sch w

Rati

Deis

Inf G 10. Ge

ngeich